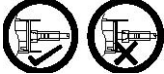


ПОКАЗАНИЯ
Терапевтично подаване на кислород.
ВАЖНО: Продукт за еднократна употреба – да не се използва повторно.
Източникът на кислород трябва да съответства на приложимите разпоредби.
Продуктите трябва да се използват от квалифицирани медицински специалисти.

ПОДГОТОВКА И СВЪРЗВАНЕ
МАСКА ЗА КИСЛОРОДНА ТЕРАПИЯ СЪС СРЕДНА КОНЦЕНТРАЦИЯ
Прикрепете съединителя на шлауха към източника на кислород. Прикрепете другия край към пластмасовия изход на маската. Маската е проектирана за работа с дебит между 5 и 10 LPM и за подаване на поток от кислород между 40% и 60%.

ОКСИГЕНТЕРАПЕВТИЧНА МАСКА С ПРОМЕНЛИВА КОНЦЕНТРАЦИЯ
В случай на фиксирани разреждатели за въздух-O2 (седем различни цвята), свържете избрания разреждател към гофрираната тръба; в случай на единичен разреждател за въздух-O2, изберете концентрацията и се уверете, че подвижната част на регулатора е напълно прибрана в своето гнездо и свържете разреждателя към гофрираната тръба. Свържете чашата с клапана Вентури. Прикрепете шлауха за осигуряване на потока към клапана Вентури. Прикрепете другия край към пластмасовия изход на маската. Препоръчителните дебители и относителните проценти на подавания кислород са отпечатани на клапана Вентури или на етикета.

МАСКА ЗА ОКСИГЕНОТЕРАПИЯ С ВИСОКА КОНЦЕНТРАЦИЯ
Изкарайте въздуха от пластмасовия балон. Прикрепете съединителя на шлауха към източника на кислород. Прикрепете другия край към пластмасовия изход на маската. Регулирайте капацитета, за да се избегне свиването на балона под половината от обема му по време на вдишване. Подаваният кислород е в границите между 90% и 100%.
ОКСИГЕНТЕРАПЕВТИЧНА МАСКА ЗА АЕРОЗОЛ
Отвинтете капачката от основата и добавете предписаното лекарство. Сглобете отново. Захванете маската към отвора в горната част на пулверизатора. Прикрепете единия край на шлауха към изхода на пулверизатора, а другия край към източника на кислород или състен въздух. Проверете дали свързването е правилно (както е посочено по-долу).



Следвайте медицинското предписание за продължителността на подаване. За оптимално пулверизиране препоръчителният дебит е между 6 и 9 LPM при налягане 3,44 bar (344 kPa, еквивалентно на 50 PSI). Ефективната пулверизация е гарантирана до налягане от 1,73 bar (173 kPa, еквивалентно на 25 PSI).

ВСИЧКИ ГОРЕПОСОЧЕНИ МОДЕЛИ: НАСТРОЙВАНЕ НА ДЕБИТ НА КИСЛОРОД И ЗАХВАЩАНЕ НА МАСКАТА
Уверете се, че шлаухите са захванати здраво към източника на кислород. Подайте кислород и регулирайте дебита според предписанието на лекаря. Поставете маската на лицето на пациента, покривайки устата и носа. Прекарайте еластична лента над главата и ушите на пациента и я поставете на врата. Регулирайте лентата чрез издърпване, за да захванете маската. Регулирайте металната пластина на носа на пациента.

ОКСИГЕНТЕРАПЕВТИЧНА МАСКА ЗА ТРАХЕОСТОМИЯ
КИСЛОРОДНА ТЕРАПЕВТИЧНА МАСКА ЗА ТРАХЕОСТОМИЯ С ПРОМЕНЛИВА КОНЦЕНТРАЦИЯ

Оксигентерапевтична маска за трахеостомия: свържете шлаухите за аерозол (не се доставят с този комплект) между маската и източника на газ. Изберете правилния дебит при източника на газ и проверете дебита през маската.
Кислородна терапевтична маска за трахеостомия с променлива концентрация: Свържете предписания клапан Вентури към оребрения шлаух. Свържете чашата с клапана Вентури. Прикрепете шлауха за осигуряване на потока към клапана Вентури. Прикрепете другия край към пластмасовия изход на маската. Препоръчителните дебители и относителните проценти на подавания кислород са отпечатани на клапана Вентури.

Оксигентерапевтична маска за трахеостомия / Кислородна терапевтична маска за трахеостомия с променлива концентрация: поставете еластичната лента зад врата и издърпайте леко края на лентата, докато маската се захване. Входът на маската може да се върти на 360°, позволявайки на шлаухите да се позиционират при лежащи и изправени пациенти. Когато се използва аспирание, разхлабете маската (като издърпате лентата в противоположната посока или ако освободите едната страна на лентата) и отстранете маската от зоната на аспирание. Поставете маската отново, както е посочено по-горе. Предупреждение: Уверете се, че всички съединения са захванати сигурно.

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ
Не са описани противопоказания за кислородна терапия. При прилагане на лекарства направете справка с инструкциите за медикамента.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ
Ако изделието се използва повторно в нарушение на настоящите инструкции, това може да има следните компрометиращи последствия:

- Замърсяване на изделието и възможно наличие на биологични остатъци, които могат да причинят кръстосани инфекции.
- Изменение на материалите.
- Загуба на първоначалните функционални характеристики на продукта.

- Преди да свържете с източник на кислород, проверете функционалността.
- Случайното притискане или прегъване на свързващия шлаух няма да позволи на кислорода да се подава правилно и може да причини отделянето на съединителя. Ето защо е препоръчително потребителите да осъществяват надежден контрол.
- Дебит на кислород над 10 литра в минута може да причини необичаен шум в системата. Също така е възможно течност от овлажнителя да навлезе в сместа, която се подава към пациента.
- Всички горепосочени модели са за еднократна употреба и не могат да се използват в продължение на повече от 30 дни.
- Концентрираният кислород може да възпламени запалими материали. За да се избегне рискът от пожар или експлозия, изделието трябва да се държи далеч от потенциални източници на запалване. Направете справка с предпазните мерки за използване на оборудването за подаване на кислород.

ИЗХВЪРЛЯНЕ
Отпадъците от здравни заведения трябва да се изхвърлят според действащите нормативни уредби.
ОБЩИ ЗАБЕЛЕЖКИ
Ако по време или вследствие на употребата на устройството възникне сериозен инцидент, съобщете за това на производителя и на националните органи. За каквито и да било неизправности или дефекти по устройството, уведомете службата по качеството на производителя.

	BG	CS	HR	HU	LT	LV	RO	SR
	Съответства на действащото европейско законодателство относно медицинските изделия	Vyhovuje současně evropské legislativě o zdravotnických prostředcích	U skladu s važečím evropskim zakonodavstvom o medicinskim proizvodima	Megfelel az orvostechnikai eszközökre vonatkozó hatályos európai jogszabályoknak	Atitinka galiojančius Europos teisės aktus dėl medicinos priemonių	Atbilst pašreizējiem Eiropas tiesību aktiem par medicīnas ierīcēm	Conform cu legislația europeană în vigoare privind dispozitivele medicale	Usaglašeno sa tekućim evropskim propisima o medicinskim sredstvima
	Направете справка с инструкциите за употреба	Čtěte uživatelskou příručku	Proučite upute prije korištenja	Consult használati utasítást	Žr. naudojimo instrukcijas	Skatīt lietošanas instrukciju	Consultați instrucțiunile de utilizare	Konsultujte instrukcije za upotrebu
	Дата на производство	Datum výroby	Datum proizvodnje	Gyártás dátuma	Pagaminimo data	Ražošanas datums	Data de fabricație	Datum proizvodnje
	Производител	Výrobce	Proizvođač	Gyártó	Gamintojas	Ražotājs	Producător	Proizvođač
	Дистрибутор	Distributor	Distributer	Forgalmazó	Platintojas	Izplatītājs	Distribuitor	Distributer
	Каталожен номер	Katalogové číslo	Kataloški broj	Katalógusszám	Katalogo numeris	Kataloga numurs	Număr de catalog	Kataloški broj
	Партиден номер	Číslo šarže	LOT	Tételszám	Partijos kodas	Partijas kods	Numar de lot	Serijski broj
	Използвай при	Spotřebujte do	Lejáratí dátum	Lejáratí dátum	Tinka iki	Izmantošanai	Data limită de utilizare	Rok upotrebe
	Darabszám	Počet kusů	Količina komada	Darabszám	Dalių kiekis	Vienumu daudzums	Număr de bucăți	Količina komada
	Не се допуска повторна употреба	Nepoužívat opakovaně	Nemojte ponovno koristiti	Ne használja több alkalommal	Pakartotinai nenaudoti	Nelietot atkārtoti	A nu se reutiliza	Zabranjena ponovna upotreba
	Не съдържа естествен гумен латекс	Neobsahuje přírodní latex	Ne sadrži prirodnu gumu i lateks	Nem tartalmaz természetes latexgumit	Sudėtyje nėra latekso	Nesatur dabīgās gumijas lateksu	Nu conține cauciuc natural (latex)	Ne sadrži prirodnu gumu lateks
	Пазете от пряка слънчева светлина	Nevystavujte slunečnému záření	Štititi od direktnog sunčevog svjetla	Tartsa távol a napfénytől	Saugoti nuo saulės spindulių	Nepakļaut produkta atrašanos tiešā saules gaismā	A se feri de razele soarelui	Držati dalje od sunčeve svetlosti
	Не съдържа фталати: БЕЗ DEHP	Neobsahuje ftaláty: DEHP FREE	Ne sadrži ftalate: DEHP FREE	Nem tartalmaz ftalátokat: DEHP MENTES	Nesatur ftalátus: BEZ DEHP	Nesatur ftalátus: BEZ DEHP	Nu conține ftalați: FĂRĂ DEHP	Ne sadrži ftalate: BEZ DEHP
	Температурни ограничения	Omezení teploty	Temperaturni raspon	Hőmérséklet-határértékek	Temperatūros apribojimas	Temperatūras ierobežojums	Limite de temperatură	Ograničenje temperature
	Ограничения на влажността	Omezení vlhkosti	Raspon vlažnosti zraka	Páratartalom-határértékek	Drėgnio apribojimas	Mitruma ierobežojumi	Limite de umiditate	Ograničenje vlažnosti vazduha
	Медицинско изделие	Zdravotnický prostředek	Medicinski proizvod	Orvostechnikai eszköz	Medicinos priemonė	Medicīniska ierīce	Dispozitiv medical	Medicinsko sredstvo
	Уникален идентификатор на изделията	Jedinečným identifikátorem prostředku	Jedinstvena identifikacija proizvoda	Egyedi eszközazonosító	Unikalusis priemonės identifikatorius	Ierīces unikālais identifikators	Identificatorul unic al dispozitivului medical	Jedinstveni identifikator uređaja

